II

*(Nicht veröffentlichungsbedürftige Rechtsakte, die in Anwendung des EG-Vertrags/Euratom-Vertrags erlassen wurden)*

# ENTSCHEIDUNGEN UND BESCHLÜSSE

# KOMMISSION

## BESCHLUSS DER KOMMISSION

**vom 18. März 2009**

**zur Anpassung der Berichtigungskoeffizienten für die Dienstbezüge der Beamten, Vertrags- und Zeitbediensteten der Europäischen Gemeinschaften in Drittländern mit Wirkung vom 1. Februar 2008, 1. März 2008, 1. April 2008, 1. Mai 2008 und 1. Juni 2008**

(2009/295/EG)

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft,

gestützt auf das Statut der Beamten der Europäischen Gemeinschaften und die Beschäftigungsbedingungen für die sonstigen Bediensteten dieser Gemeinschaften, festgelegt durch die Verordnung (EWG, Euratom, EGKS) Nr. 259/68 [1], insbesondere auf Artikel 13 Absatz 2 seines Anhangs X,

in Erwägung nachstehender Gründe:

(1) Mit der Verordnung (EG) Nr. 624/2008 des Rates [2] wurden nach Artikel 13 Absatz 1 des Anhangs X des Statuts die Berichtigungskoeffizienten festgesetzt, die mit Wirkung vom 1. Juli 2007 auf die in der Währung des Landes der dienstlichen Verwendung ausgezahlten Dienstbezüge der Beamten, Zeit- und Vertragsbediensteten der Europäischen Gemeinschaften in Drittländern anwendbar sind.

(2) Einige dieser Berichtigungskoeffizienten sind nach Artikel 13 Absatz 2 des Anhangs X des Statuts mit Wirkung vom 1. Februar 2008, 1. März 2008, 1. April 2008, 1. Mai 2008 und 1. Juni 2008 anzupassen, da nach den der Kommission vorliegenden statistischen Angaben die mit dem Berichtigungskoeffizienten und dem entsprechenden Wechselkurs erfasste Änderung der Lebenshaltungskosten seit der letzten Festsetzung bzw. Anpassung für einige Drittländer 5 v. H. übersteigt —

BESCHLIESST:

*Einziger Artikel*

Die Berichtigungskoeffizienten für die in der Währung des Landes der dienstlichen Verwendung ausgezahlten Dienstbezüge der Beamten, Zeit- und Vertragsbediensteten der Europäischen Gemeinschaften in Drittländern werden für die im Anhang aufgeführten Länder angepasst. Dieser enthält fünf Monatstabellen, in denen die betroffenen Länder und der Tag des Inkrafttretens der Anpassung aufgeführt sind (1. Februar 2008, 1. März 2008, 1. April 2008, 1. Mai 2008 und 1. Juni 2008).

Bei der Berechnung dieser Dienstbezüge werden nach den Durchführungsbestimmungen zur Haushaltsordnung die an den in Absatz 1 genannten Tagen geltenden Wechselkurse angewandt.

Brüssel, den 18. März 2009

*Für die Kommission*
Benita FERRERO-WALDNER
*Mitglied der Kommission*

[1] ABl. L 56 vom 4.3.1968, S. 1.
[2] ABl. L 172 vom 2.7.2008, S. 1.

*ANHANG*

**FEBRUAR 2008**

| Ort der dienstlichen Verwendung | Kaufkraftparität Februar 2008 | Wechselkurs Februar 2008 (*) | Berichtigungskoeffizient Februar 2008 (**) |
|---|---|---|---|
| Ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien (1) | 41,78 | 61,451 | 68,0 |
| Saudi-Arabien | 4,505 | 5,5288 | 81,5 |
| Argentinien | 2,504 | 4,6491 | 53,9 |
| Costa Rica | 542,1 | 736,035 | 73,7 |
| Indien | 32,24 | 58,1618 | 55,4 |
| Libanon | 1 835 | 2 232,61 | 82,2 |
| Nigeria | 162,7 | 171,243 | 95,0 |
| Serbien (Belgrad) (1) | 56,74 | 81,476 | 69,6 |
| Sierra Leone | 3 222 | 4 380,09 | 73,6 |
| Sri Lanka (2) | 87,73 | 159,65 | 55,0 |
| Arabische Republik Syrien (1) | 44,27 | 70,5 | 62,8 |
| Vereinigte Republik Tansania (3) | 1 109 | 1 664,73 | 66,6 |
| Ukraine | 7,794 | 7,45128 | 104,6 |
| Venezuela (1) | 2,186 | 3,18415 | 68,7 |

(*) 1 EUR = Landeswährung (Kuba, El Salvador, Ecuador = USD).
(**) Brüssel = 100.
(1) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im Februar und im Juni.
(2) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im Februar und im März.
(3) Der Koeffizient für diesen Ort wird dreimal angepasst: im Februar, im März und im Juni.

**MÄRZ 2008**

| Ort der dienstlichen Verwendung | Kaufkraftparität März 2008 | Wechselkurs März 2008 (*) | Berichtigungskoeffizient März 2008 (**) |
|---|---|---|---|
| Belarus | 1 945 | 3 181,1 | 61,1 |
| Bolivien | 5,432 | 11,4012 | 47,6 |
| Bulgarien | 1,688 | 1,9558 | 86,3 |
| Salomonen (1) | 9,905 | 11,4748 | 86,3 |
| Kirgisistan (1) | 48 | 55,0253 | 87,2 |
| Demokratische Volksrepublik Laos | 10 277 | 13 450 | 76,4 |
| Sri Lanka (2) | 92,37 | 160,023 | 57,7 |
| Vereinigte Republik Tansania (3) | 1 046 | 1 693,89 | 61,8 |

(*) 1 EUR = Landeswährung (Kuba, El Salvador, Ecuador = USD).
(**) Brüssel = 100.
(1) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im März und im Juni.
(2) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im Februar und im März.
(3) Der Koeffizient für diesen Ort wird dreimal angepasst: im Februar, im März und im Juni.

**APRIL 2008**

| Ort der dienstlichen Verwendung | Kaufkraftparität April 2008 | Wechselkurs April 2008 (*) | Berichtigungskoeffizient April 2008 (**) |
|---|---|---|---|
| Kamerun | 713,8 | 655,957 | 108,8 |
| Kanada | 1,234 | 1,608 | 76,7 |
| Gambia (1) | 21,26 | 30,75 | 69,1 |
| Guinea (Conakry) | 3 799 | 6 851,17 | 55,5 |
| Guinea-Bissau | 760,7 | 655,957 | 116,0 |
| Indonesien (Banda Aceh) | 6 925 | 14 540,2 | 47,6 |
| Zentralafrikanische Republik | 728,4 | 655,957 | 111,0 |
| Vanuatu | 155,8 | 148,98 | 104,6 |

(*) 1 EUR = Landeswährung (Kuba, El Salvador, Ecuador = USD).
(**) Brüssel = 100.
(1) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im April und im Juni.

**MAI 2008**

| Ort der dienstlichen Verwendung | Kaufkraftparität Mai 2008 | Wechselkurs Mai 2008 (*) | Berichtigungskoeffizient Mai 2008 (**) |
|---|---|---|---|
| Armenien | 331,6 | 482,2 | 68,8 |
| Ägypten (1) | 2,708 | 8,60965 | 31,5 |
| Haiti (1) | 63,31 | 61,9632 | 102,2 |
| Lesotho | 6,059 | 11,8167 | 51,3 |
| Madagaskar | 2 125 | 2 621,33 | 81,1 |
| Peru | 3,132 | 4,34275 | 72,1 |
| Philippinen | 42,21 | 65,686 | 64,3 |
| Suriname | 1,743 | 4,2939 | 40,6 |

(*) 1 EUR = Landeswährung (Kuba, El Salvador, Ecuador = USD).
(**) Brüssel = 100.
(1) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im Mai und im Juni.

**JUNI 2008**

| Ort der dienstlichen Verwendung | Kaufkraftparität Juni 2008 | Wechselkurs Juni 2008 (*) | Berichtigungskoeffizient Juni 2008 (**) |
|---|---|---|---|
| Ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien (1) | 45,35 | 61,3871 | 73,9 |
| Ägypten (2) | 2,913 | 8,44855 | 34,5 |
| Äthiopien | 12,12 | 15,2245 | 79,6 |
| Gambia (3) | 22,41 | 32,7 | 68,5 |
| Haiti (2) | 66,63 | 62,9246 | 105,9 |
| Fidschi | 1,695 | 2,33508 | 72,6 |
| Salomonen (4) | 10,81 | 12,0152 | 90,0 |

| Ort der dienstlichen Verwendung | Kaufkraftparität Juni 2008 | Wechselkurs Juni 2008 (*) | Berichtigungskoeffizient Juni 2008 (**) |
|---|---|---|---|
| Jamaika | 93,22 | 110,025 | 84,7 |
| Kirgisistan (4) | 50,99 | 56,6834 | 90,0 |
| Neukaledonien | 172,6 | 119,332 | 144,6 |
| Uganda | 1 835 | 2 563,8 | 71,6 |
| Pakistan | 44,72 | 107,615 | 41,6 |
| Samoa | 2,642 | 3,89332 | 67,9 |
| Serbien (Belgrad) (1) | 61,51 | 80,7545 | 76,2 |
| Sudan (Khartum) | 1,685 | 3,1984 | 52,7 |
| Syrien (1) | 46,93 | 72,09 | 65,1 |
| Vereinigte Republik Tansania (5) | 1 165 | 1 873,39 | 62,2 |
| Türkei | 1,567 | 1,9039 | 82,3 |
| Venezuela (1) | 2,075 | 3,34347 | 62,1 |
| Jemen | 182,6 | 310,909 | 58,7 |

(*) 1 EUR = Landeswährung (Kuba, El Salvador, Ecuador = USD).
(**) Brüssel = 100.
(1) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im Februar und im Juni.
(2) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im Mai und im Juni.
(3) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im April und im Juni.
(4) Der Koeffizient für diesen Ort wird zweimal angepasst: im März und im Juni.
(5) Der Koeffizient für diesen Ort wird dreimal angepasst: im Februar, im März und im Juni.